



EUROPA-  
KOMMISSIONEN

Bruxelles, den 18.3.2013  
COM(2013) 156 final

**FORSLAG TIL ÆNDRINGSBUDGET NR. 1  
TIL DET ALMINDELIGE BUDGET FOR 2013**

**ALMINDELIG OVERSIGT OVER INDTÆGTER**

**OVERSIGT OVER UDGIFTER EFTER SEKTION  
Sektion III – Kommissionen**

**FORSLAG TIL ÆNDRINGSBUDGET NR. 1  
TIL DET ALMINDELIGE BUDGET FOR 2013**

**ALMINDELIG OVERSIGT OVER INDTÆGTER**

**OVERSIGT OVER UDGIFTER EFTER SEKTION  
Sektion III – Kommissionen**

Under henvisning til:

- traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, særlig artikel 314, sammenholdt med traktaten om oprettelse af Det Europæiske Atomenergifællesskab, særlig artikel 106a
- Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU, Euratom) nr. 966/2012 af 25. oktober 2012 om de finansielle regler vedrørende Unionens almindelige budget<sup>1</sup>, især artikel 41,
- Den Europæiske Unions almindelige budget for 2013, der blev vedtaget den 12. december 2012,<sup>2</sup>

forelægger Europa-Kommissionen hermed budgetmyndigheden forslag til ændringsbudget nr. 1 til budgettet for 2013.

### **ÆNDRINGER I OVERSIGTEN OVER INDTÆGTER OG UDGIFTER EFTER SEKTION**

Ændringerne i oversigten over indtægter og udgifter efter sektion findes på EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu/budget/www/index-en.htm>). En engelsk udgave af ændringerne i oversigten vedlægges til orientering som et budgetbilag.

---

<sup>1</sup> EUT L 298 af 26.10.2012, s. 1.

<sup>2</sup> EUT L 66 af 8.3.2013, s. 1.

# INDHOLDSFORTEGNELSE

<b>1.</b>	<b>INDLEDNING</b> .....	<b>5</b>
<b>2.</b>	<b>TILPASNING AF UDGIFTSOMRÅDERNE I DEN FINANSIELLE RAMME</b> .....	<b>6</b>
2.1.	UDGIFTSOMRÅDE 1A - KONKURRENCEEVNE FOR VÆKST OG BESKÆFTIGELSE .....	6
2.2.	UDGIFTSOMRÅDE 1B - SAMHØRIGHED FOR VÆKST OG BESKÆFTIGELSE .....	7
2.3.	UDGIFTSOMRÅDE 2 – BESKYTTELSE OG FORVALTNING AF NATURRESSOURCER .....	7
2.4.	UDGIFTSOMRÅDE 3A - FRIHED, SIKKERHED OG RETFÆRDIGHED .....	8
2.5.	UDGIFTSOMRÅDE 3B – UNIONSBOGERSKAB .....	8
2.6.	UDGIFTSOMRÅDE 4 – EU SOM GLOBAL PARTNER .....	9
2.7.	UDGIFTSOMRÅDE 6 - KOMPENSATION .....	9
<b>5.</b>	<b>SAMMENFATTENDE OVERSIGT OPDELT EFTER UDGIFTSOMRÅDERNE I DEN FINANSIELLE RAMME</b> .....	<b>10</b>

## 1. INDLEDNING

Baggrunden for forslaget til ændringsbudget (FÆB) nr. 1 for 2013 er, at de forpligtelses- og betalingsbevillinger, der er nødvendige til at dække udgifterne i forbindelse med Republikken Kroatiens (herefter benævnt Kroatien) tiltrædelse af Den Europæiske Union den 1. juli 2013 under fuld overholdelse af traktaten om Republikken Kroatiens tiltrædelse<sup>3</sup> (herefter benævnt tiltrædelsestraktaten), skal indarbejdes i 2013-budgettet. Sideløbende hermed fremsætter Kommissionen et forslag om revision af de flerårige finansielle rammer for 2007-2013<sup>4</sup>, så der tages højde for disse ændringer i overensstemmelse med punkt 29 i den interinstitutionelle aftale om budgetdisciplin og ansvarlig økonomisk forvaltning.

De foreslåede forhøjelser i FÆB nr. 1 beløber sig til 655,41 mio. EUR i forpligtelsesbevillinger og 374,0 mio. EUR i betalingsbevillinger. Disse beløb afspejler den finansielle pakke, der blev aftalt på tiltrædelseskonferencen den 30. juni 2011, men udgiftsområde 5 er ikke omfattet, da Kommissionen begrænser de administrative udgifter, og behovene i forbindelse med tiltrædelsen allerede er dækket i 2013-budgettet.

(i mio. EUR i løbende priser)

FÆB 1/2013	2013	
	Forpligtelser	Betalinger
<b>1. Bæredygtig vækst</b>	<b>496,6</b>	<b>167,4</b>
<i>1a Konkurrenceevne for vækst og beskæftigelse<sup>(1)</sup></i>	47,2	17,6
<i>1b Samhørighed for vækst og beskæftigelse</i>	449,4	149,8
<i>heraf fra strukturfondene</i>	299,6	89,9
<i>heraf fra Samhørighedsfonden</i>	149,8	59,9
<b>2. Beskyttelse og forvaltning af naturressourcer</b>	<b>10,2</b>	<b>2,6</b>
<i>Den Europæiske Fiskerifond</i>	8,7	2,2
<i>Anden støtte under den fælles fiskeripolitik, Life +<sup>(1)</sup></i>	1,5	0,4
<b>3. Unionsborgerskab, frihed, sikkerhed og retfærdighed</b>	<b>73,3</b>	<b>42,2</b>
<i>3a Frihed, sikkerhed og retfærdighed<sup>(1)</sup></i>	2,1	1,1
<i>Schengenfacilitet</i>	40,0	40,0
<i>3b Unionsborgerskab<sup>(1)</sup></i>	2,2	1,1
<i>Overgangsfacilitet</i>	29,0	
<b>4. EU som global partner</b>		<b>86,8</b>
<b>6. Kompensationer (Cashflowfacilitet)</b>	<b>75,0</b>	<b>75,0</b>
<b>I alt</b>	<b>655,1</b>	<b>374,0</b>

1) Udgifter, hvortil der ikke på forhånd er afsat bevillinger, tjener kun til illustration.

I tiltrædelsestraktaten fastsættes en række beløb, der på forhånd tildeles til overgangsfaciliteten, Schengenfaciliteten, cashflowfaciliteten, strukturfondene, Samhørighedsfonden og Den Europæiske Fiskerifond. Størrelsen af de udgifter, hvortil der ikke på forhånd er afsat bevillinger, er tilnærmelsesvist angivet EU's fælles holdning til kapitel 33 (Finansielle og budgetmæssige bestemmelser)<sup>5</sup>.

Tildelingen af forpligtelses- og betalingsbevillinger under de forskellige budgetposter er sket i overensstemmelse med den fordeling, der blev foreslået i tiltrædelsestraktaten, samtidig med at der er taget højde for, om det reelt er muligt at anvende de yderligere bevillinger inden årets udgang.

<sup>3</sup> EUT L 112 af 24.4.2012, s. 1.

<sup>4</sup> COM (2013) 157.

<sup>5</sup> Konference om tiltrædelse af Den Europæiske Union – Kroatien, tiltrædelsesdokument nr. 30/11 (CONF-HR 17/11) af 29.6.2011.

## 2. TILPASNING AF UDGIFTSOMRÅDERNE I DEN FINANSIELLE RAMME

### 2.1. Udgiftsområde 1a - Konkurrenceevne for vækst og beskæftigelse

Budgetpost	Titel	Forpligtelser (EUR)	Betalinger (EUR)
02 04 01 03	Forskning inden for transport (Galileo)	3 327 535	998 000
08 02 01	Samarbejde - sundhed	3 527 530	1 058 000
08 03 01	Samarbejde — fødevarer, landbrug, fiskeri og bioteknologi	1 601 419	480 000
08 04 01	Samarbejde — nanovidenskab, nanoteknologi, materialer og ny produktionsteknologi	2 702 062	810 000
08 05 01	Samarbejde — energi	893 047	267 000
08 06 01	Samarbejde — miljø (herunder klimaændringer)	1 484 726	445 000
08 07 01	Samarbejde — transport (herunder luftfartsteknik)	1 381 746	414 000
08 08 01	Samarbejde — samfundsvidenskaber og humaniora	496 988	149 000
08 10 01	Idéer	7 563 109	2 268 000
08 12 01	Kapacitet — forskningsinfrastruktur	330 775	99 000
08 13 01	Kapacitet — forskning til fordel for små og mellemstore virksomheder	1 210 455	363 000
08 14 01	Kapacitet — videnbaserede regioner	120 639	36 000
08 15 01	Kapacitet — forskningspotentiale	327 567	98 000
08 16 01	Kapacitet — videnskab og samfund	280 771	84 000
08 17 01	Kapacitet — internationalt samarbejde	175 805	52 000
08 18 01	Kapacitet — finansieringsfacilitet for risikodeling (RSFF)	221 512	66 000
08 19 01	Kapacitet — støtte til en sammenhængende udvikling af forskningspolitikker	59 414	17 000
08 20 01	Euratom — fusionsenergi	318 290	95 000
08 21 01	Euratom — nuklear fission og strålingsbeskyttelse	247 380	74 000
09 04 01 01	Støtte til forskningssamarbejde på området informations- og kommunikationsteknologi (IKT-samarbejdet)	5 931 335	1 779 000
10 02 01	Det Fælles Forskningscenters (FFC) ikke-nukleare aktiviteter	191 156	57 000
15 02 22	Programmet for livslang læring	9 750 000	6 389 000
15 07 77	Mennesker	4 250 000	1 275 000
32 06 01	Forskning vedrørende energi	757 030	227 000
	<b>I alt</b>	<b>47 150 291</b>	<b>17 600 000</b>

Med hensyn til det syvende rammeprogram for forskning (FP7), som Kroatien allerede har deltaget i som kandidatland, vil de yderligere forpligtelsesbevillinger (37,4 mio. EUR) blive afsat i forhold til de aktiviteter og foranstaltninger, der er planlagt i FP7's arbejdsprogrammer for 2013. Som følge heraf vil FP7's særprogram for samarbejde få tildelt ca. 22 mio. EUR, som vil blive fordelt mellem programmets forskellige forskningsemner. Der vil blive afsat ca. 2,7 mio. EUR til FP7's særprogram Kapacitet, 7,6 mio. EUR afsættes til særprogrammet Ideas, og ca. 4,3 mio. EUR afsættes til særprogrammet Mennesker. Herudover vil FP7's indirekte Euratom-foranstaltninger modtage 0,6 mio. EUR. Resten (0,2 mio. EUR) vil blive afsat til FP7's direkte EF-foranstaltninger.

De yderligere betalingsbevillinger (11,2 mio. EUR) vil blive anvendt til at betale forfinansieringen af de forskellige forpligtelser.

De yderligere bevillinger til Livslang Læring (9,8 mio. EUR i forpligtelser og 6,4 mio. EUR i betalinger) vil blive anvendt til at finansiere Kroatiens deltagelse i decentralt forvaltede foranstaltninger, især vedrørende fremme af mobiliteten (Comenius, Erasmus, Leonardo da Vinci og Grundtvig), og de centralt forvaltede foranstaltninger, f.eks. multilaterale projekter og netværk, samt undersøgelser og konferencer.

Det samlede beløb, der anmodes om i forpligtelsesbevillinger (47,2 mio. EUR) er en lille smule mindre end det beløb på 47,4 mio. EUR, der blev skønnet i den finansielle pakke, men det afspejler gennemførelsesmulighederne.

## 2.2. Udgiftsområde 1b - Samhørighed for vækst og beskæftigelse

Budgetpost	Titel	Forpligtelser (EUR)	Betalinger (EUR)
04 02 17	Den Europæiske Socialfond (ESF) — konvergens	60 000 000	18 000 000
13 03 16	Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFRU) — konvergens	228 400 000	68 520 000
13 03 19	Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFRU) — europæisk territorielt samarbejde	11 200 000	3 360 000
13 04 02	Samhørighedsfonden	149 800 000	59 920 000
<b>I alt</b>		<b>449 400 000</b>	<b>149 800 000</b>

I artikel 33, stk. 1, i tiltrædelsestraktaten fastsættes det, at der skal afsættes et beløb på 449,4 mio. EUR i forpligtelsesbevillinger til Kroatien i forbindelse med strukturfondene og Samhørighedsfonden i 2013, hvoraf en tredjedel, dvs. 149,8 mio. EUR skal være forbeholdt Samhørighedsfonden i overensstemmelse med artikel 33, stk. 2. Den foreløbige fordeling mellem Den Europæiske Fond for Regionaludvikling (EFRU) og Den Europæiske Socialfond (ESF) vil blive tilpasset senere, hvis det bliver nødvendigt, i overensstemmelse med de anmodninger, der i praksis indkommer fra de kroatiske myndigheder.

Med hensyn til betalingsbevillinger fastsættes det i punkt 7.1(v) i bilag III til tiltrædelsestraktaten, at forfinansieringen skal betales ved hjælp af en enkelt tranche, og at den skal repræsentere 30 % af strukturfondsbidraget og 40 % af Samhørighedsfondens bidrag, hvilket tilsammen giver et beløb på 149,8 mio. EUR.

## 2.3. Udgiftsområde 2 – Beskyttelse og forvaltning af naturressourcer

Budgetpost	Titel	Forpligtelser (EUR)	Betalinger (EUR)
11 06 12	Den Europæiske Fiskerifond (EFF) — konvergensmålet	8 700 000	2 175 000
11 07 01	Støtte til forvaltning af fiskeriressourcer (indsamling af basisdata)	750 000	375 000
11 08 01	Støtte til medlemsstaterne til dækning af udgifter i forbindelse med kontrol	750 000	37 500
<b>I alt</b>		<b>10 200 000</b>	<b>2 587 500</b>

Hvad angår udgiftsområde 2 i de flerårige finansielle rammer for 2007-2013, foreslår Kommissionen, at forpligtelsesbevillingerne forhøjes med 10,2 mio. EUR, og at betalingsbevillingerne forhøjes med 2,6 mio. EUR. Disse beløb er for både forpligtelserne og betalingerne mindre end de vejledende beløb, der er angivet i den finansielle pakke, som blev aftalt på tiltrædelseskonferencen den 30. juni 2011, men de er et realistisk bud på, hvad der kan gennemføres i andet halvår af 2013.

Hvad angår den fælles landbrugspolitik, så forventes tiltrædelsen den 1. juli 2013 overordnet ikke at få nogen indvirkning på de markedsrelaterede udgifter, som allerede er fastsat i 2013-budgettet.

Refusionen af direkte betalinger, som kroatisk landmænd tildes for 2013, har ingen virkning for EU-budgettet for 2013, da de finansieres over EU-budgettet for 2014. Det stemmer fuldstændig overens med den normale kalender for refusion af direkte betalinger. Endelig vil støtten til udvikling af landdistrikter i henhold til artikel 35 i tiltrædelsestraktaten ikke i 2013 blive afholdt over Den Europæiske Landbrugsfond for Udvikling af Landdistrikter (ELFUL), men i henhold til den komponent for udvikling af landdistrikter, som omtales i artikel 12 i Ipa-forordningen (Rådets forordning (EF) nr. 1085/2006).

De yderligere bevillinger, der anmodes om til Den Europæiske Fiskerifond (EFF), skal anvendes til at dække driftsprogrammerne for at nå de konvergensmål, der er fastsat for 2013, jf. bestemmelserne i Rådets forordning (EF) nr. 1198/2006<sup>6</sup>. Størrelsen af både forpligtelses- (8,7 mio. EUR) og betalingsbevillinger (forfinansiering, dvs. 25 % af 8,7 mio. EUR) for 2013 er fastsat i artikel 34 i tiltrædelsestraktaten.

Med hensyn til de øvrige områder under maritime anliggender og fiskeri anmodes der om et samlet beløb på 1,5 mio. EUR i forpligtelsesbevillinger og 0,4 mio. EUR i betalingsbevillinger, som skal dække Kroatiens optagelse i programmerne for dataindsamling, kontrol og håndhævelse af den fælles fiskeripolitik, som finansieres over budgetartiklerne 11 07 01 og 11 08 01. Anmodningen om betalingsanmodninger er fastsat efter, at der i det første år efter indførelsen af kontrolforanstaltninger som regel er brug for mindre forfinansiering, og at der er betalt et forskud på 50 % til dataindsamling.

#### 2.4. Udgiftsområde 3a - Frihed, sikkerhed og retfærdighed

Budgetpost	Titel	Forpligtelser (EUR)	Betalinger (EUR)
18 02 12	Schengenfacilitet for Kroatien	40 000 000	40 000 000
18 03 04	Nødforanstaltninger ved massetilstrømning af flygtninge	2 100 000	1 100 000
<b>I alt</b>		<b>42 100 000</b>	<b>41 100 000</b>

Schengenfaciliteten er et midlertidigt instrument, som i perioden mellem tiltrædelsesdatoen og udgangen af 2014 skal hjælpe Kroatien med at finansiere aktioner ved EU's nye ydre grænser med henblik på gennemførelse af Schengenreglerne og kontrollen ved de ydre grænser. Beløbet på 40 mio. EUR i forpligtelses- og betalingsbevillinger er en direkte følge af artikel 31, stk. 2, i tiltrædelsestraktaten.

Et beløb på yderligere 2,1 mio. EUR i forpligtelsesbevillinger og 1,1 mio. EUR i betalingsbevillinger foreslås afsat under budgettets artikel 18 03 04 "Nødforanstaltninger ved massetilstrømning af flygtninge". Disse bevillinger vil øge Unionens mulighed for at støtte medlemsstater, der rammes af en pludselig tilstrømning af flygtninge eller fordrevne personer. Disse nødhjælpsforanstaltninger er baseret på solidariteten mellem medlemsstaterne. Kroatien kan på grund af sin geografiske placering være blandt modtagerne af disse nødhjælpsforanstaltninger.

#### 2.5. Udgiftsområde 3b – Unionsborgerskab

Budgetpost	Titel	Forpligtelser (EUR)	Betalinger (EUR)
15 05 55	Aktive Unge	2 200 000	1 100 000
22 02 11	Overgangsfaciliteten til institutionsopbyggende foranstaltninger efter tiltrædelsen	29 000 000	0
<b>I alt</b>		<b>31 200 000</b>	<b>1 100 000</b>

<sup>6</sup> EUT L 223 af 15.8.2006, s. 1.

Programmet Aktive Unge finansierer aktioner, der har med mobilitet, udveksling og deltagelse i europæisk volontørarbejde at gøre, og programmet forvaltes fortrinsvis decentralt af de nationale agenturer. I overensstemmelse med afgørelsen om programmets oprettelse afsættes bevillingerne til enkelte medlemsstatsagenturer på grundlag af objektive kriterier som f.eks. befolkningens størrelse. Denne ekstra bevilling vil sætte Kroatien i stand til fuldt ud at deltage i programmet på grundlag af disse objektive kriterier og uden, at bevillingerne til de øvrige medlemsstater reduceres.

Som fastsat i artikel 30 i tiltrædelsestraktaten vil der i det første år efter tiltrædelsen kunne trækkes på en overgangsfacilitet, som skal hjælpe Kroatien med at udvikle og styrke landets administrative og retlige muligheder for at gennemføre og håndhæve EU-retten og fremme udvekslingen af god praksis blandt enheder på samme niveau. Denne bistand har til formål at finansiere institutionsopbyggende projekter og begrænsede investeringer i mindre målestok i tilknytning hertil. Det foreslås, at der på budgettet afsættes 29 mio. EUR i forpligtelsesbevillinger som foreslået i artikel 30, stk. 4.

## 2.6. Udgiftsområde 4 – EU som global partner

Budgetpost	Titel	Betalinger (EUR)
05 05 02	Instrument til førtiltrædelsesbistand til udvikling af landdistrikter (Ipard)	27 700 000
22 02 01	Overgangs- og institutionsopbygningsbistand til kandidatlande	59 112 500
<b>I alt</b>		<b>86 812 500</b>

De udestående forpligtelser for Kroatien under instrumentet for førtiltrædelsesbistand (Ipa) beløb sig til 220 mio. EUR under Ipa-komponenterne "Overgangsbistand og institutionsopbygning" og "Udvikling af landdistrikter". I 2013 vil betalingsanmodningerne overstige de tilgængelige beløb på 2013-budgettet, og det foreslås derfor at forhøje disse to Ipa-komponenter med 86,8 mio. EUR i betalingsbevillinger.

Dette er en smule højere end det vejledende beløb på 77,6 mio. EUR i betalingsbevillinger, der oprindeligt var planlagt i den finansielle pakke, der blev aftalt på tiltrædelseskonferencen den 30. juni 2011. Det yderligere beløb på 9,2 mio. EUR modvejes af, at der som anført under punkt 2.3 ovenfor anmodes om et mindre beløb under udgiftsområde 2.

## 2.7. Udgiftsområde 6 - Kompensation

Budgetpost	Titel	Forpligtelser (EUR)	Betalinger (EUR)
27 02 02	Midlertidig kompensation og kompensation i form af engangsbetaling til nye medlemsstater	75 000 000	75 000 000
<b>I alt</b>		<b>75 000 000</b>	<b>75 000 000</b>

Cashflowfaciliteten er et midlertidigt instrument, som i perioden mellem tiltrædelsestidspunktet og udgangen af 2014 skal hjælpe Kroatien med at forbedre cashflowet i statsbudgettet. Der bør i henhold til artikel 32, stk. 2, i tiltrædelsestraktaten opføres et beløb på 75 mio. EUR i både forpligtelses- og betalingsbevillinger i 2013-budgettet.

## 5. SAMMENFATTENDE OVERSIGT OPDELT EFTER UDGIFTSOMRÅDERNE I DEN FINANSIELLE RAMME

Finansiell ramme Udgiftsområde/delområde	Den finansielle ramme for 2013 efter revision		Budget for 2013		FÆB 1/2013		Budget for 2013 (inkl. FÆB 1/2013)	
	FB	BB	FB	BB	FB	BB	FB	BB
<b>1. BÆREDYGTIG VÆKST</b>								
1a. Konkurrenceevne for vækst og beskæftigelse	15 670 000 000		16 121 000 000	11 886 427 361	47 150 291	17 600 000	16 168 150 291	11 904 027 361
<i>Margen</i>			49 000 000				1 849 709	
1b. Samhørighed for vækst og beskæftigelse	54 974 000 000		54 508 649 037	47 198 594 736	449 400 000	149 800 000	54 958 049 037	47 348 394 736
<i>Margen</i>			465 350 963				15 950 963	
<b>I alt</b>	<b>70 644 000 000</b>		<b>70 629 649 037</b>	<b>59 085 022 097</b>	<b>496 550 291</b>	<b>167 400 000</b>	<b>71 126 199 328</b>	<b>59 252 422 097</b>
<i>Margen<sup>7</sup></i>			514 350 963				17 800 672	
<b>2. BESKYTTELSE OG FORVALTNING AF NATURRESSOURCER</b>								
Heraf markedsrelaterede udgifter og direkte betalinger	48 583 000 000		43 956 548 610	43 934 188 711			43 956 548 610	43 934 188 711
<b>I alt</b>	<b>61 310 000 000</b>		<b>60 149 041 416</b>	<b>57 484 414 991</b>	<b>10 200 000</b>	<b>2 587 500</b>	<b>60 159 241 416</b>	<b>57 488 439 991</b>
<i>Margen</i>			1 160 958 584				1 150 758.584	
<b>3. UNIONSBOGERSKAB, FRIHED, SIKKERHED OG RETFÆRDIGHED</b>								
3a. Frihed, sikkerhed og retfærdighed	1 703 000 000		1 398 727 200	876 583 652	42 100 000	41 100 000	1 440 827 200	917 683 652
<i>Margen</i>			304 272 800				262 172 800	
3b. Unionsborgerskab	746 000 000		707 164 000	637 999 615	31 200 000	1 100 000	738 364 000	639 099 615
<i>Margen</i>			38 836 000				7 636 000	
<b>I alt</b>	<b>2 449 000 000</b>		<b>2 105 891 200</b>	<b>1 514 583 267</b>	<b>73 300 000</b>	<b>42 200 000</b>	<b>2 179 191 200</b>	<b>1 556 783 267</b>
<i>Margen<sup>8</sup></i>			343 108 800				269 808 800	
<b>4. EU SOM GLOBAL PARTNER</b>	<b>9 595 000 000</b>		<b>9 583 118 711</b>	<b>6 322 601 760</b>		<b>86 812 500</b>	<b>9 583 118 711</b>	<b>6 409 414 260</b>
<i>Margen<sup>9</sup></i>			275 996 289				275.996.289	
<b>5. ADMINISTRATION</b>	<b>9 095 000 000</b>		<b>8 430 690 740</b>	<b>8 430 365 740</b>			<b>8 430 690 740</b>	<b>8 430 365 740</b>
<i>Margen<sup>10</sup></i>			750 309 260				750 309 260	
<b>6. KOMPENSATIONER</b>	<b>75 000 000</b>		<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>75 000 000</b>	<b>75 000 000</b>	<b>75 000 000</b>	<b>75 000 000</b>
<i>Margen</i>			75 000 000					
<b>I ALT</b>	<b>153 168 000 000</b>	<b>144 285 000 000</b>	<b>150 898 391 104</b>	<b>132 836 987 855</b>	<b>655 400 291</b>	<b>374 000 000</b>	<b>151 553 441 395</b>	<b>133 210 987 855</b>
<i>Margen<sup>11,12</sup></i>			3 119 723 896	11 614 012 145			2 464 673 605	11 240 012 145

<sup>7</sup> Den Europæiske Fond for Tilpasning til Globaliseringen (EGF) er ikke medtaget ved beregningen af margenen under udgiftsområde 1a (500 mio. EUR).

<sup>8</sup> Beløbet fra Den Europæiske Unions Solidaritetsfond (EUSF) opføres ud over de beløb, der er fastsat for de relevante udgiftsområder i den interinstitutionelle aftale af 17. maj 2006 (EUT C 139 af 14.6.2006).

<sup>9</sup> Ved beregning af margenen for udgiftsområde 4 for 2013 er bevillingerne til nødhjælpsreserven (264,1 mio. EUR) ikke medregnet.

<sup>10</sup> Ved beregningen af margenen under loftet for udgiftsområde 5 er der taget hensyn til fodnote 1 i den finansielle ramme for 2007-2013 med et beløb på 86 mio. EUR for personalets indbetalinger til pensionsordningen.

<sup>11</sup> Den samlede margen for forpligtelser tager ikke højde for bevillingerne til Globaliseringsfonden (500 mio. EUR) og Nødhjælpsreserven (264,1 mio. EUR) og personalets bidrag til pensionsordningen (86 mio. EUR).

<sup>12</sup> Den samlede margen for betalinger tager ikke højde for bevillingerne til nødhjælpsreserven (80 mio. EUR) og personalets bidrag til pensionsordningen (86 mio. EUR).

## Bilag: Finansiell pakke aftalt på tiltrædelseskonferencen den 30. juni 2011

(i mio. EUR i løbende priser)

Kroatiens finansieringspakke (EU's fælles holdning), tiltrædelse den 1. juli 2013	2013	
	Forpligtelser	Betalinge
<b>1. Bæredygtig vækst</b>	<b>496,8</b>	<b>167,4</b>
1a Konkurrenceevne for vækst og beskæftigelse <sup>(1)</sup>	47,4	17,6
1b Samhørighed for vækst og beskæftigelse	449,4	149,8
heraf fra strukturfondene	299,6	89,9
heraf fra Samhørighedsfonden	149,8	59,9
<b>2. Beskyttelse og forvaltning af naturressourcer</b>	<b>20,4</b>	<b>12,1</b>
markedsrelaterede udgifter <sup>(1)</sup>	9,0	9,0
direkte betalinge		
minerydningsreserven		
udvikling af landdistrikterne		
Den Europæiske Fiskerifond	8,7	2,2
Anden støtte under den fælles fiskeripolitik, Life + <sup>(1)</sup>	2,7	0,9
<b>3. Unionsborgerskab, frihed, sikkerhed og retfærdighed</b>	<b>73,3</b>	<b>42,2</b>
3a Frihed, sikkerhed og retfærdighed <sup>(1)</sup>	2,1	1,1
Schengenfacilitet	40,0	40,0
3b Unionsborgerskab <sup>(1)</sup>	2,2	1,1
Overgangsfacilitet	29,0	
<b>4. EU som global partner</b>		<b>77,6</b>
<b>5. Administration</b>	<b>22,0</b>	<b>22,0</b>
<b>6. Kompensationer (Cashflowfacilitet)</b>	<b>75,0</b>	<b>75,0</b>
<b>I alt</b>	<b>687,5</b>	<b>396,3</b>
1) Udgifter, hvortil der ikke på forhånd er afsat bevillinger, tjener kun til illustration.		